建築師破產平賣

豪華大新屋位于DEEK LANE，由於銀行封屋被迫，減十萬元出售，四睡房，四火爐，三浴室，三層，各房自有露台，實用面積超過三千。

本拿比新屋平賣

一流材料，接近千百尺。開價十五萬五。業主接管十萬元拉揭十五厘息，急賣。

請電：BB公司梁寶琴 435-1147 1

住家：872-3036

BB BLOCK BROS.

馬輝儀 Alfred Marr

新屋舊屋開放

星期六一點至四點，大客廳及飯廳，三睡房，一千四百六十尺，1084 E 50th AVE

▲二十年屋，三睡房，土庫二房浴室。426 E 28 AVE 星期六一點至四開放。十一萬九千五。

▲四睡房，樓下二房浴室，十一萬九千五。星期六上午十時至十二時。895 E 24 AVE

▲六房屋，三睡房838 E 15 AVE. 十萬五千。

▲地大，風景優美，兩大睡房。1660 ORCHARD WAY WEST VAN. 二十三萬五。

公司：三二四－三〇三四

住宅：八七九－三七六五

平通溫哥華

YULAN WONG

Century 21 TRADEWIND REALTY LIMITED

3327 FLEMING 40×188呎屋區，全部翻新，一千尺，高土庫，有五萬二千元，十四厘按揭，業主還供給第二按揭。十一萬九千。星期六及日一點至四點半開放。

▲四十二夾KILLANEY，三房，硬地板，保養一流，土庫完二大房廳廚廁浴室，有火爐，近學校，交通便。33×122 都份貸款。

▲新盤，開價十三萬多，十一年屋，三睡房，有套房，土庫完成，環境幽靜，街口學校巴士，屋主離埠，34×120。好開陽。星期日二至四時開放。1447 RUPERT 有四萬元十一厘按揭至到八四年。

▲新屋，正在興建中，還有機會選擇，堅實地板，二十六街夾RUPERT。街角地，十六萬五千。

新屋五十四夾KILLANEY

電黃小姐，廿一世紀。872-0321

新

三十二組柏文。雲東區，每組由六萬九千五百起。十厘息。有火爐。看到山水及城市風景。

近市中心。每日二點至四開放。

近喜士定夾域多利。詳情請電：

JOHN KONNEKLEN 298-9890

GLENN TOPPINGS 299-5106

JACOBSON ANDERSEN REALTY 298-5551

雜貨舖平賣

喜士定東近唐人街新舖位，定價九千九百。有意者請電朱治。251-5707

人息屋特價自賣

①928-30 E. 14。二年新式孖屋，每層三睡房及家庭室，電具五件。

②841 E 12。孖屋地，十二年新，上三下二睡房，名備大客廳廚廁，十三萬九千。

③4070維多利亞街，地闊43呎，每層二睡房，廳廁廚齊全。十一萬五千。（請不要騷擾住客）晚七至十時

④入息屋多間。

電：872-0764請與余君接洽 327-1386

黃英立 Philip Wong

UNITED REALTY LTD.

3879 OAK ST. VANCOUVER

公司電話：736-3831 住家電話：254-7520 253-1835

房屋住宅

▲三十六街及乃街附近，二十年新，地大四十五尺乘一百二十一尺，正層三睡房客廳廚房俱備，樓木地板加蓋地氈，土庫全部完成，有廚房設備，首期貸款四萬七千五，年息十四厘七五，開價十三萬九千元。

▲東區費利街附近舊屋，三十三尺地，樓上四睡房，土庫一房一廳及廁所，開價十一萬九，價錢有商量。

▲近華埠舊屋兩間，商業地段，四十七尺乘一百二十二尺，均已租出，極好投資，只取價十六萬九千元，機會莫失。

▲曲骨林區六個月新屋，實用面積一千八百尺，取價十萬〇九。

商業樓宇

▲華埠吉樓一座，樓高四層，需要裝修，有極大發展機會，取價六十五萬元。

▲近華埠商業樓貨倉，興旺地區，八十七尺乘一百二十尺街角位置，樓宇面積約一萬尺，取價六十九萬元。

▲梳利埠心商業樓，淨入息每年十一萬，尚有六十五萬元首期貸款，年息十厘七五，開價一百三十五萬，實爲投資良機。

餐館生意

▲唐人街酒家，招牌老，生意好，租金平，座位二百，有酒牌，開價二十四萬九，生意連傢俬，無意者莫問。

▲西區上等西餐館，裝修一流，地區旺盛，租金批約可商量。開價十五萬九。

▲白石埠太商場西餐室，室內座位七十。另露天茶座五十，一流裝修，傢俬名貴，有酒牌，經營容易，利錢深厚，潛力未盡，尚有很大發展機會，開價二十四萬九。

陳憲明

STEPHEN CHEN, B.S.

電話：325-6075

公司：437-9431

UNITED REALTY LTD.

2443 KINGSWAY, VANCOUVER, B.C. V5R 5G8

▲域多利夾五十一街上下可分租，價平。

▲本拿比，堅固舊屋，兩房一廳，土庫完成可出租，地大，交通方便。

▲雲東三房一廳，幽靜住宅區，地大，土庫完成。

▲本拿比孖屋地連實用舊屋，業主急賣，價錢相宜。

▲MISSION商業樓宇，五年新，舖位柏文及寫字樓，歡迎詢問。

▲舒適舊式屋，東廿七迫細街，六萬五，勿失良機。

▲西區OAKRIDGE，高尚住宅，交通方便，近好學校，華麗客廳，建築上乘，土庫完成，歡迎參觀。

廿一世紀 Century 21

PHILIP WOO 胡志堅

PRUDENTIAL ESTATES

辦事處：273-1744 8061 Anderson Road

住宅：274-3540 Richmond, B.C. V6Y 1S2

餐館生意

①雲東十八街夾菲沙比鄰入息屋二間，每間開價十二萬九均爲50×120地，月收租金共二千元，二間都爲孖屋地，買下自住及出租均可，也可申請或建一組柏文。

②十六街夾域多利二睡房，有土庫開價八萬九請還價。

③雲東近界限街50×120上下共三睡房，近公園，學校，二軒房，只售十萬零九。

④雲東十八夾乃路，三睡房，層半屋，只售十二萬六。

⑤列治文中心區半畝地二層屋，十多年新，只售十五萬。

⑥列治文十年新二層屋，只售十一萬。

⑦列治文入息孖屋，土庫齊全，年租收二萬二千餘，不用管理，只需七萬首期，業主接充剩餘，開價二十三萬九。

GARY YEE 余春池

736-3831 (24 HOURS)

專誠爲閣下服務

UNITED REALTY LTD.

3879 OAK ST. VANCOUVER

▲北本拿比土庫屋，售十一萬九千九。

▲因屋主已買第二間屋，急賣，兩睡房火爐，大廚房，可觀山景。十一萬三千。2175 NEWPORT

▲割價出售，寬大一房柏文，業主離埠五萬九千五。2222 CAMBRIDGE ST.

▲割價出售，上下層孖屋，地卅三乘一百卅二乘一百卅二。四七六六乃路。

▲大型三睡房賓嘉廬式洋房，土庫兩睡房，地四十八乘一百三十。地點一流。十五萬四千。可還價。二三五東五十街。

▲補養好新，五年屋，三睡房，有山景。屋主可提供第二銀期，取價十五萬九千五。3355 SLOCAN。取價十四萬餘。

▲五睡房大屋，一手業主，五十辣地。取價十六萬餘。2062 NEWPORT.

陳國榮

ALLAN WONG 437-3556

parallax realty corporation

6th floor, 73 water street, vancouver, b.c. v6b 1a1

tel. (604) 687-7750

▲十層五十組，每組五萬五千。首期需有一百萬，地位好。

▲豪華二十二組，超過二萬五千平方尺，最好西雲地區，二百二十萬。

▲新樓宇。DEZMAZ街九百號街位，總入息三萬八千四百。開價七十九萬

▲超級市場，生意達到一百八十萬，位于最繁忙高速公路。

▲最好商業樓宇，近唐人街，喜士定夾緬街，正層最適合做零售及餐室。

▲四百號東喜士定，50×122，是最舒發展地區，及佔有物業104th AVE. KING GEORGE HIGHWAY SURREY十年新，街角地，業主會接管銀期。

黃英立 Philip Wong

UNITED REALTY LTD.

3879 OAK ST. VANCOUVER

公司電話：736-3831 住家電話：254-7520 253-1835

商業樓宇

▲華埠吉樓一座，樓高四層，需要裝修，有極大發展機會，取價六十五萬元。

▲近華埠商業樓貨倉，興旺地區，八十七尺乘一百二十尺街角位置，樓宇面積約一萬尺，取價六十九萬元。

▲梳利埠心商業樓，淨入息每年十一萬，尚有六十五萬元首期貸款，年息十厘七五，開價一百三十五萬，實爲投資良機。

餐館生意

▲唐人街酒家，招牌老，生意好，租金平，座位二百，有酒牌，開價二十四萬九，生意連傢俬，無意者莫問。

▲西區上等西餐館，裝修一流，地區旺盛，租金批約可商量。開價十五萬九。

▲白石埠太商場西餐室，室內座位七十。另露天茶座五十，一流裝修，傢俬名貴，有酒牌，經營容易，利錢深厚，潛力未盡，尚有很大發展機會，開價二十四萬九。

關聯耀 KEITH QUAN

Canada Permanent Trust

5455 W. Boulevard. Van. B. C.

公司電話：266-4155 住家電話：266-8988

三月新盤

房屋

▲北本拿備十二年新三睡房大屋 6641 LOCHDALE街，60×122地，土庫完成，雙車房開價十八萬餘。

▲242 W. 20街三睡房，地 49.5×115，土庫另二睡房，十五萬八千元。

▲緬街和廿七街舊屋一間，佔地49×120只售吉地值十萬五千元。建新屋的好機會。

實業投資

▲緬街街角四層高磚樓，樓上卅九組柏文，地面六組商業舖位，年收十二萬，減價九十餘萬。

▲一房一廳柏文，一在五街近緬街，一在七街夾菲沙街，交通方便，平賣五萬九千元。

▲雲東區，十四年新柏文一座卅九組，年收十七萬，開價一百七十萬，五十萬現款可成交。

▲五街近CAMBIE街工業貨倉一座50×120，每年收租二萬四百元，無雜費，開價卅五萬，可還價。

▲中型超級市場，在雲東區，有停車場，短錢期，七萬七千元。

▲西區廿一組柏文一座，八十八萬，銀期好，歡迎查詢。

▲雲埠十街家庭式雜貨店，有住，每日生意五百餘，只賣三萬元。

▲雲東區西人雜貨生意連實業，每年生意近五十萬元，六天營業，店主經營廿餘年，志願退休，開價卅六萬九千元，樓上有四睡房，可居住或出租。

▲西餐館在雲埠旺街街角，急賣，開價八萬九，本店歷史悠久，設備齊全。

鄔敏浩 PETER WU

UNITED REALTY LTD.

3879 OAK STREET

VANCOUVER, B.C. V6H 2M6

BUS: 736-3831

RES: 261-6890

PAGER: 524-8581 No.1300

▲新屋，一六六〇尺。44×119。四十六夾域多利街。六月建成，十九萬。

▲新屋一二九五尺，33×120六月建成，十七萬七千五，三十三夾域多利。

▲新孖屋，1622-24 E 12，二或三房，二十一萬五千。

▲一千八百組，近埠仔亞拔是科，三十五英畝地，五百萬。

▲酒店及大會廳，近亞拔是科，十六英畝，三百八十三萬。

▲購物商場近亞拔是科，廿六。七英畝，地價六百四十萬。

▲寬大一房柏文，七百尺，六二一東六街。六萬七。

▲大型一房柏文，私家花園露台，東十五街近緬。七萬一千五。

王震漢 THOMAS C. WONG

NORTHRIDGE REALTY LTD. 恆生實業燕梳公司

公司電話：879-6761

1743 E. BROADWAY, VAN, B.C. V5N 1W2

PATRICK CHAN 住家電話：274-1378

THOMAS C.WONG 住家電話：254-2567

本公司專權代售比高建築公司新屋，專員代客估價建築新屋。

•實業買賣•
•房屋燕梳•
•汽車保險•
•買地建屋•
•無任歡迎•

▲高隆林旺街四十位咖啡室，有大停車場，長批，生意日營近五百，價六萬。

▲車梨域埠豪華九十位唐番餐館，生意年營約廿九萬餘。有烈酒牌，價十四萬餘。

▲破！咖啡唐番餐外賣快餐店，一流設備，九年批，拍檔不和急售二萬二。

▲砵拿備七十位工業咖啡店，舖後停車場，生意日營五百，六萬餘。

▲砵拿備購物商場卅八位咖啡室，西人經營，生意平平，廉讓三萬餘。

▲二埠旺街果舖，生意日營八百餘，價四萬餘。實業另一廳三房，另借廿四萬。

▲西區旅遊區商業樓，有餐室，果舖，街角地段，開價七十五萬。

▲西區近大學兩睡房土庫屋，廿二萬

▲烈治文三睡房，需約二萬首期，十萬。

▲東區PNE新屋兩間，大辣，十五萬餘。

▲列治文區三年新孖屋，地一萬餘呎，每邊面積一千六百呎，四睡房，自住或投資，售廿三萬餘或每邊分售十一萬餘。

▲中西餐館急賣，位於溫哥華馬寶區，五十幾座位，有烈酒牌，長批，日做六百餘，生財道具齊全，價八萬九千。

加華燕梳公司

CATHAY PACIFC REALTY & INSURANCE CO

電話：三二四－一一三四

5052 VICTORIA Dr Van B.C.

Dominic Lau 劉偉光 324-3839

David Zee 684-6653

電話：261-2832 AUDRINA KO 高太

電話：325-2177 JOHN TOM 譚錦誠

電話：733-9002 淺國園

電話：430-1076 Dick Leung 梁國華

電話：224-7828 EVA YU 余綺華

電話：298-8646 Cynthia Jung 鄭翠香

電話：872-7076 Wayne Tong 唐大維

Jannie Kwan 關美珍

唐人街靚屋

▲三房靚屋，全部翻新，地點方便，唐人埠住宅區小單邊，開價九萬八。請電加華地產唐大維：三二四－一〇三四或住家：八七二－七〇七六

商業樓

▲W. BROADWAY七十五尺地，收入八萬一。開價一百三十萬。

▲W. BROADWAY最旺區，五十尺地，開價八十七萬。

▲ROBSON ST. 全埠最旺區，三十三呎地，開價八十二萬五。

▲列治文第三[illegible]及商業樓，收入二十萬，不低[illegible]十四[illegible]二百萬。開價三百五十萬。

▲十三SUITE柏文KERRISDALE開價八十五萬。75×120地好。MORTGAGE。

以上請與梁國峯洽

▲商業柏文樓，位於GRANVILLE夾百老滙旺區，四層高十三組柏文樓下舖位，全部租滿，地大四十呎乘百二十呎，現收入每年五萬九千元。裝修改建後應收入有十八萬多，開價一百一十萬元。

▲禮品店出讓，位於緬街近二十五街，全部裝修一流，生意旺有好批，租金平，業主離埠急賣。開價三萬九千元，另點貨。

▲六睡房大屋，東區六十街近乃街，地大三十三乘百一十六呎，正層四睡房，土庫完成兩房一廳，有低息按揭，可按供，開價十一萬九千。

▲五年新洋房，位於乃磨街夾三十五街地大四十四呎乘八十六呎，建築一流，冷氣裝備，熱水爐氣，千三呎多實用面積，土庫有遊戲室，有陽台及雙車房花園高騎美觀實用。開價十八萬五千元。

以上請與高太接洽。

加華燕梳 專營

房屋商業樓，柏文，物業保險燕梳與及各項生意保險，保費特平，服務週到。

▲代理政府I.C.B.C.汽車保險辦理買賣汽車轉名更換牌照申領新牌照，轉換汽車保險各項手續。

*公司附近泊車方便，並有華籍職員，能爲閣下解答一切有關購買各項燕梳聰知事項。

請與關美珍JENNIE KWAN或高太洽商